#### 引言

The Case for Enlargement Theology (暫譯《擴展神學的論據》)是我就猶太人與基督徒關係這個範疇所寫的第一本書,之所以會接著出版這本《應許猶在:上帝跟以色列立的約》,是因為有許多人要求一本更精簡的導引著作,我希望本書能夠做到這點,讓這些人在初次涉獵當代猶太人與基督徒的關係一些主要議題時,能夠理解得更好。

這本書的英文名稱(Receive the Truth!)似乎有點囂張。然而這個句子出自一篇禱文,是約翰,加爾文(John Calvin,1509-1564)有感於歌羅西書 2:3 而寫的一篇禱文,一些早期的宗教改革家也曾經用過這篇禱文:

天父,一切智慧和知識的珍寶都隱藏在祢的兒子耶穌基督裏。求以祢的聖靈觸摸我們的心靈和思想,又賜給我們各人一顆敬畏和謙卑的心,因為沒有這些恩賜,我們就不可能接受真理。阿們。

我定期在我的講道服事裏用這篇禱文祈禱,因為我覺得這篇禱文有很優美的聖經節奏。這篇禱文確認上帝是父、子、聖靈,我們在耶穌裏會找到所渴慕的珍寶。然而,我們不能單憑自己的努力去領受這份珍寶,我們需要聖靈的觸摸,也需要聖靈賜予的敬畏和謙卑。很可惜,在現代生活的許多方面,在所謂的基督教神學的某些方面,都欠缺了這些恩賜。

我盼望這本書成為許多人有用的資源,在你追尋真理的 路上作一點指引。

# ©2014 by CMJ Hong Kong ALL RIGHTS RESERVED

## 二十條答問

מים אותר היים היים אותר היים א אותר היים אות

של מוסקרו. נושר קשומריה ושל סוביקרו ציישי ושל את סופכה חקום ושל מם which adoly while we also ? it stok the about PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH 

©2014 by CMJ Hong Kong **ALL RIGHTS RESERVED** 

### 問題一

上帝對以色列要做的還沒有完成嗎?上帝不是肯定 要藉今天的教會做「一件新事」嗎?

上帝是一位持守應許的上帝。祂不會撤銷對以色列的應 許、也不會把應許轉給教會(或任何其他實體),否則就是 扭曲或削減了上帝的信實。我的理解是上帝對以色列仍然信 實。這在以色列復國的事上可見一斑,也可見於有極多猶太 人發現了有關耶穌的真理,並就此回應。當我們宣講上帝對 以色列那份永恆的愛時,其實是同時在宣講上帝藉耶穌這個 人、他的工作、教會的使命所做的事,上帝的確是在做一件 「新事」。然而,這件「新事」不會把以色列從上帝的應許 或旨意裏割斷,反而我們應該看這件「新事」為上帝正在成 全和擴展祂的應許,這些應許是在祂跟以色列所立的約裏, 上帝的心意是要賜福祂所有的受造物。這個要賜福的應許不 單是只給以色列,而是要藉著以色列來成全。這個應許在創 世記 12:3 早就記載了。

關於上帝對以色列和教會要做的事,我提出兩個清晰的 信念,一個否定,一個肯定。否定的:上帝對以色列要做的 還沒有完成;肯定的:上帝正在藉教會做一件新事。我們閱 讀聖經讀得正確的話,就會看到在上帝整個旨意裏,這兩個 陳述並沒有互相排斥,反而是互相補足。

#### 問題二

### 你支持以色列不就是有所偏袒,也否定了巴勒斯坦 人的合法權利嗎?

我必須用一個禮貌的反問去回答這個問題:那麼不支持 以色列,而去支持巴勒斯坦,你難度不也是有所偏袒嗎?要 對整件事情採取一個完全不涉情感或中立的態度,似乎太強 人所難,也無補於事。CMJ和我本人對這個在神學、歷史、 政治、經濟範疇上已經根深蒂固又錯綜複雜的議題,不會採 取過份簡化或兩極化的立場。

CMJ 相信替猶太人建立一個安全的家園,是成全了一部分上帝對整個創造的旨意和應許。猶太人經歷過近兩千年的放逐生活和反猶太人主義的壓迫,這些悲慘和恐怖的經歷在大屠殺裏達到極點;以色列有權利在安全及和平的地區生活,我們支持以色列這份權利,也為以色列歡喜。我們反對任何形式的恐怖主義,並且為維護所有民族的人權和政治權利,積極地尋求一個和平而公正的方案。

我們支持以色列(她有權利存在,有權利在和平而安全的地區裏生活;在上帝對人類的計劃裏,我們確認以色列仍然有她的角色)的同時,我們並不認為以色列是不容批評的。我們呼籲以色列遵照聖經對她的道德要求,以公正的態度對待巴勒斯坦。同樣地,我們呼籲所有人認同以色列有權利在安全而和平的地區生活。CMJ在以色列本土繼續孜孜不倦地嘗試締造猶太人跟阿拉伯人的復和模式。只有當所有人都回應福音那份使人釋放並復和的能力時,我們全部人所渴

©2014 by CMJ Hong Kong ALL RIGHTS RESERVED

望的終極和平公義才會完全建立。

參附錄〈CMJ——關於以色列和巴勒斯坦人的聲明〉。



#### 問題三

你把以色列近代復國的事看為是聖經預言的應驗, 這不是按字面意思讀聖經、心存偏見嗎?

不是的。我相信 CMJ 對一些主要聖經文本的解釋和應用,是按照基督教福音派所用的聖經教導方法中最好的方法。CMJ 認同聖經的許多預言會用上符號、詩歌、象徵、多層面和歷史背景方式來描述,然而也相信要以文本的表面意思去理解,而不是勉強作一個更合邏輯或過度靈意化的釋經學「解釋。CMJ 支持和維護這個觀點:上帝的性情隨著歷史的開展而得到印證,這包括了以色列近代復國的事。

如果想進一步研究怎樣解釋聖經,請讀拙作 The Case for Enlargement Theology (暫譯《擴展神學的論據》)第四章。

<sup>1</sup> Hermeneutics, 意思是怎樣解釋和運用聖經。

### 問題四

## 你的教導指今天向猶太人傳福音很重要,這不會危 害猶太人與基督徒之間的良好關係嗎?

CMJ 最核心的事工是靈活而恰當地跟猶太人分享福音。 我們知道在猶太人與基督徒關係的範疇裏,有些人反對向猶 太人傳福音,認為基督徒這樣做不符合神學理論。CMJ 並 不贊同這個觀點,反而認為向猶太人傳福音在神學上屬優先 (羅 1:16)。我們跟猶太人分享福音,是要質疑猶太人對耶 穌所存的錯謬和恐懼,尤其見於以下三方面:

- 耶穌「並不是真正的猶太人」,研讀他的生平和講論不屬 於猶太方面的研究;
- 2. 假如猶太人接觸基督教福音,對他們總是有害的;
- 3. 接受耶穌會使他們失去真正的猶太人身分。

在質疑這些觀點時,我們相信我們不是在損害猶太人與 基督徒的關係,而是以堅定和尊重的方式促使雙方有更深 入、更有意義的對話。

如果想進一步研究,請讀本書的〈聖經講論第十篇:羅 馬書 1:1-16〉。

#### 問題五

### 你對猶太人的關心和看重,會不會損害教會在伊斯 蘭教群體裏的工作呢?

不會的,事實剛好相反。在過去二百多年裏,CMJ 相信在跟猶太人分享福音期間所擷取的文化和神學啟迪,實際上幫助和補足了教會在伊斯蘭教群眾裏的福音工作。事實上,猶太人的文化和宗教生活某些元素,跟伊斯蘭教徒的文化和宗教生活的許多元素有共通之處。這是那些在猶太或伊斯蘭教群體裏做福音工作的人,當他們分享在事工裏所獲的啟迪時發現的,他們意識到他們所分享的啟迪其實是在互補不足。例如:葛馬丁(一位相信耶穌的猶太信徒)在伊斯蘭教群體裏傳福音多年,他分析穆斯林成為基督徒的原因時,總結說:「穆斯林歸信基督有三個共通點:他們跟一位受敬重的基督徒有一段長久的關係或友誼;認真地讀過新約聖經至少一部分;經歷過神蹟,這個經歷讓他們跟耶穌基督和基督教信仰聯繫起來。」²他總結的這三點經常獲得從事猶太人福音事工者的認同。

最後一點,也是值得強調的一點,就是 CMJ 一個核心的 神學信念:上帝沒有以教會和外族人取代以色列/猶太人。 換言之,上帝是信實的,祂不會容許我們在傳福音或提到教 會的目的和身分時,採納「取代模式」。這一點在跟伊斯蘭 教老師交往時就更重要,因為伊斯蘭教正是建基於一種取

<sup>2</sup> Martin Goldsmith, Beyond Beards and burgas (IVP, 2009), p.158 o

代模式——也就是他們聲稱穆罕默德帶來上帝最終的啟示, 之前給以色列的一些啟示以及後來藉耶穌給教會的啟示,都 給取代或成全了。所以如果我們基督徒也採納取代模式(認 為耶穌的信息意味著以色列因為沒有實踐上帝對她的呼召, 所以就給取代了),那麼我們要反駁伊斯蘭教的取代觀念就 根基不穩了。身為基督徒,我們的穩妥/身分不是根據我們 的「屬靈表現」,或是我們取代了以色列;而是根據一個真 理:這個真理就是以色列的穩妥/身分以及基督徒的穩妥/ 身分都是建基在上帝的恩典上,這份恩典主要是藉著祂信實 地持守所立的約而彰顯出來的。在任何處境,包括在伊斯蘭 教的處境裏,我們都需要宣揚祂的這份信實,這份信實屬於 以色列的上帝,祂是亞伯拉罕、以撒、雅各的上帝。

作 者:雅艾力 譯 者:郭淑儀 責任編輯: 呂少香 版式設計: 鍾冠峰

出版發行:CMJ Hong Kong

香港新界荃灣橫窩仔街2-8號永桂第三工業大廈5樓B室

電話:(852)54077774 電郵: enquiry@cmi-hk.org 網址:www.CMJ-HK.org

次:2014年6月第一版 香港 國際書號: 978-988-13170-0-1

©應許猶在:上帝跟以色列立的約 中文版權 © CMJ Hong Kong

版權所有 請勿翻印

版

#### Receive the Truth!

By Alex Jacob

Originally published in English by Glory to Glory Publications

Printed in Great Britain by CPI Mackays Ltd

Copyright ©2011 by Alex Jacob

Chinese Edition Copyright © 2014 by CMJ Hong Kong

Flat B, 5th floor, Wing Kwai Factory Building, 2-8 Wang Wo Tsai Street, Tsuen

Wan, New Territories, Hong Kong.

Tel: (852) 5407 7774

E-mail: enquiry@cmj-hk.org Website: www.CMJ-HK.org

First Edition, June 2014, Hong Kong

ISBN: 978-988-13170-0-1

All Rights Reserved Printed in Hong Kong

#### ©2014 by CMJ Hong Kong **ALL RIGHTS RESERVED**

聖經對於現代的以色列有甚麼教導呢?

以色列的存在和彌賽亞猶太教兩者難免引申一些複雜的問題,那些支持以色列 的人應該怎樣回應呢?

雅艾力提供一些入門的資源。他回答了二十條棘手的問題——全部都是他在慣常的演講邀約裏遇到的——關乎上帝對這個世界和以色列的旨意、復國主義和巴勒斯坦人的需要。他不是設法提供「構思中」或敷衍的答案。相反,他為真誠的追尋者提供了工具,讓他們能以一個符合聖經,忠實而精闢的方式逐步解決這些議題。此外,他也就著一些重要而基本的經文提供了十篇簡短的聖經講論。這些經文關於所有人的屬靈需要和上帝對以色列人的揀選。

這本書的確能幫助那些渴望對這些問題有更好和更符合聖經判斷的人。

作者提醒上帝的選民:一個猶太人成為耶穌的門徒,絕對沒有否定其原來猶太 人的身分,相反地,是更新和成全了上帝所賜的身分。

作者又提醒普世教會:上帝既沒有以外邦教會取代猶太人的位置,普世基督教會就應該尋求適切的方法跟猶太人分享福音,並且正確地指導基督徒有關「猶太根源」、「先是猶太人」的聖經教導,以免教會陷入忽視或濫用的兩極危機中。

這本書精練地處理了不少複雜的問題,我誠摯地推薦你閱讀,並且開始入門。

滕張佳音博士

建道神學院跨越文化研究系副教授暨教牧及專業進修學院總監 國際短宣使團創辦人、香港宣道會北角堂義務傳道

HK\$55



CMJ HONG KONG